

MALLETTE

Mallette syndics et gestionnaires inc.

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour: 650-11-000996-206
No dossier: 43-2652475

200-3075 chemin des Quatre-Bourgeois
Québec QC G1W 5C4

Téléphone 418 653-4431

Télécopieur 418 681-1707

Courriel reclamations-syndic.quebec@mallette.ca

FORMULAIRE 68
Avis de la faillite et de la première assemblée des créanciers
(paragraphe 102(1) de la Loi)

original modifié

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:
9363-6553 QUÉBEC INC.

corporation légalement constituée ayant son siège social au 666 boulevard Laure, Sept-Îles (QC) G4R 2P8
et faisant affaires sous la raison sociale de "Restaurant Fin Renard"

Avis est donné de ce qui suit :

1. 9363-6553 QUÉBEC INC. a déposé (ou est réputé avoir déposé) une cession (ou Une ordonnance de faillite a été rendue à l'égard de 9363-6553 QUÉBEC INC.) le 17 juin 2020 et le soussigné, Pierre Lortie, CIRP, SAI, a été nommé syndic de l'actif de la faillie par le séquestre officiel (ou par le tribunal), sous réserve de la confirmation par les créanciers de sa nomination ou de la nomination par ceux-ci d'un syndic de remplacement.

2. La première assemblée des créanciers de la faillie aura lieu le 8 juillet 2020, à 10:00 heures, à même une conférence téléphonique en composant le no tél.: 1-844-572-5683 - Code d'accès 773281 #.

3. Pour avoir le droit de voter à l'assemblée, chaque créancier doit déposer à l'intention du syndic avant l'assemblée une preuve de réclamation et, au besoin, une procuration.

4. Sont joints au présent avis un formulaire de preuve de réclamation, un formulaire de procuration et une liste des créanciers dont les réclamations se chiffrent à 25 \$ ou plus ainsi que le montant de leurs réclamations.

5. Les créanciers doivent prouver leurs réclamations à l'égard de l'actif de la faillie pour avoir droit de partage dans la distribution des montants réalisés provenant de l'actif.

Daté le 18 juin 2020, à Québec en la province de Québec.

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. - Syndic autorisé en insolvabilité
200-3075 chemin des Quatre-Bourgeois
Québec QC G1W 5C4
Téléphone: (418) 653-4431 Télécopieur: (418) 681-1707

District de: Québec
 No division: 22 - MINGAN
 No cour:
 No dossier:

original modifié

-- FORMULAIRE 78 --
 Bilan - faillite d'entreprise déposée par une entité
 (paragraphe 49(2), alinéa 158d) et paragraphes 50(2) et 62(1) de la Loi

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:
 9363-6553 QUÉBEC INC.
 corporation légalement constituée ayant son siège social au 666 boulevard Laure, Sept-Îles
 (QC) G4R 2P8
 et faisant affaires sous la raison sociale de "Restaurant Fin Renard"

Au failli :
 Vous êtes tenu de remplir avec soin et exactitude le présent formulaire et les annexes applicables indiquant la situation de vos affaires à la date de votre faillite le _____, Une fois rempli, ce formulaire et les listes annexées, constituent votre bilan, qui doit être vérifié sous serment ou par une déclaration solennelle.

PASSIF (tel que déclaré et estimé par l'officier)	
1. Créanciers non garantis: voir liste A	369 806,80
Équilibre de réclamations garantis: voir liste "B"	9 999,00
Créanciers non garantis total	379 805,80
2. Créanciers garantis: voir liste B	1,00
3. Créanciers privilégiés: voir liste C	23 000,00
4. Dettes éventuelles, réclamations de fiduciaire ou autres (voir liste D) pouvant être réclamées pour une somme de	0,00
Total du passif	402 806,80
Surplus	NIL


ACTIF (tel que déclaré et estimé par l'officier)	
1. Inventaire	1,00
2. Aménagements	1,00
3. Comptes à recevoir et autres créances: voir liste E	
Bonnes	0,00
Douteuses	0,00
Mauvaises	0,00
Estimation des créances qui peuvent être réalisées	0,00
4. Lettres de change, billets à ordre, etc., voir liste F	0,00
5. Dépôts en institutions financières	0,00
6. Espèces	0,00
7. Bétail	0,00
8. Machines, outillage et installation	0,00
9. Immeubles et biens réels: voir liste G	0,00
10. Ameublement	0,00
11. REER, FERR, Assurances-vie etc	0,00
12. Valeurs mobilières (actions, obligations, débentures etc.)	0,00
13. Droits en vertu de testaments	0,00
14. Véhicules	0,00
15. Autres biens: voir liste H	0,00
Si le failli est une personne morale, ajoutez:	
Montant du capital souscrit	100,00
Montant du capital payé	100,00
Solde souscrit et impayé	0,00
Estimation du solde qui peut être réalisé	0,00
Total de l'actif	2,00
Déficit	402 804,80

Je, Dave Roussel, de Sept-Îles en la province de Québec, étant dûment assermenté (ou ayant déclaré solennellement) déclare que le bilan qui suit et les listes annexées sont, à ma connaissance, un relevé complet, véridique et entier de mes affaires en ce 16 juin 2020, et indiquent au complet tous mes biens de quelque nature qu'ils soient, en ma possession et réversibles, tels que définis par la Loi.

ASSERMENTÉ (ou déclaré solennellement)
 devant moi le 16 juin 2020, à Sept-Îles en la province de Québec.



Pierre Lortie, CIRP, SAI, Commissaire à l'Assermentation
 Pour la province de Québec
 Expire le 11 septembre 2020


 Dave Roussel (16 Jun 2020 14:50 EDT)
 Dave Roussel

District de: Québec
 No division: 22 - MINGAN
 No cour:
 No dossier:

FORM 78 -- Suite


Liste "A"
 Créanciers Non Garantis

9363-6553 QUEBEC INC

No.	Nom du créancier	Adresse	Réclamation non garantis	Balance de réclamation	Total réclamation
1	135734 Canada Ltée	106-391 Avenue Brochu Sept-Îles QC G4R 4S7	1 799,75	0,00	1 799,75
2	Actions Secours	1432 Rue King Ouest Sherbrooke QC J1J 2C2	146,02	0,00	146,02
3	Agence du revenu du Québec Attn: Direction régionale du recouvrement	Service des dossiers de faillites 1265 boul Charest O 6e étage C65-71 Québec QC G1N 4V5	1,00	0,00	1,00
4	Agence du revenu du Québec Attn: Direction régionale du recouvrement	Service des dossiers de faillites 1265 boul Charest O 6e étage C65-71 Québec QC G1N 4V5	216 594,00	0,00	216 594,00
5	ARC - Taxe - Québec	Shawinigan-Sud National Verification and Collection Centre 4695 Shawinigan-Sud Blvd Shawinigan-Sud QC G9P 5H9	69 547,00	0,00	69 547,00
6	ARC - Taxe - Québec	Shawinigan-Sud National Verification and Collection Centre 4695 Shawinigan-Sud Blvd Shawinigan-Sud QC G9P 5H9	1,00	0,00	1,00
7	Armoires Distinctions Inc.	180 Avenue Leonidas Rimouski QC G5L 2T2	2 730,16	0,00	2 730,16
8	Au Domaine Fleuri	690 Boulevard Laure, local 102 Sept-Îles QC G4R 4N8	1 244,31	0,00	1 244,31
9	Boîte à clés	350 Rue Smith, local 112 Sept-Îles QC G4R 3X2	655,36	0,00	655,36
10	Distributions G.F.D. Inc. (Les)	36 Rue Budjold Sept-Îles QC G4R 4M3	115,00	0,00	115,00
11	Groupe Attraction Radio Inc. / Arsenal Média - A/S Station CKCN-FM	365 Boul. Laure Sept-Îles QC G4R 1X9	1 572,86	0,00	1 572,86
12	Hotel Gouverneur	666 boulevard Laure Sept-Îles QC G4R 2L8	1,00	0,00	1,00
13	Hotels Gouverneur	1000 Rue Sherbrooke Ouest, suite 2300 Montréal QC H3A 3R3	0,00	9 959,00	9 959,00
14	Imprimerie B&E	325 Avenue Brochu Sept-Îles QC G4R 4S7	7 182,82	0,00	7 182,82
15	Lajoie Réfrigération Inc.	157 Rue du Père-Divet Sept-Îles QC G4R 3P5	3 274,00	0,00	3 274,00
16	Le Nord-Côtier / Groupe de presse nord-côtier	770, de Bretagne Baie-Comeau G5C 1X5 Baie-Comeau QC G5C 1X5	367,89	0,00	367,89
17	Loblaws inc Attn: Accounts Receivable	1 President's Choice Circle Brampton ON L6Y 5S5	3 943,00	0,00	3 943,00
18	Microbrasserie St-Pancrace Inc.	55 Place la Salle Baie-Comeau QC G4Z 1J8	1 111,30	0,00	1 111,30
19	Molson Coors Canada	1555 Rue Notre-Dame Est Montréal QC H2L 2R5	4 661,00	0,00	4 661,00
20	Nettoyeurs Sept Îles Valet Service Ltée	303 Boulevard Laure, Sept-Îles, QC G4R 1X2 Sept-Îles QC G4R 1X2	1,00	0,00	1,00

16-juin-2020

Date


 dave roussel (16 Jun 2020 14:50 EDT)

Dave Roussel

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour:
No dossier:

FORM 78 -- Suite

Liste "A"
Créanciers Non Garantis

9363-6553 QUÉBEC INC

No.	Nom du créancier	Adresse	Réclamation non garantis	Balance de réclamation	Total réclamation
21	Poisonnerie Fortier et Frères Inc.	1 Rue Père-Divet Sept-Îles QC G4R 5B6	333,97	0,00	333,97
22	Propane Nord-Côtier	241 Avenue Kegaska Sept-Îles QC G4R 1Z9	950,00	0,00	950,00
23	Régie des alcools des courses et des jeux Attn: Département des finances	560 boulevard Charest Est Québec QC G1K 3J3	2 240,50	0,00	2 240,50
24	S.I. Net	290 Boulevard Laure Sept-Îles QC G4R 1W9	1 505,75	0,00	1 505,75
25	Service Alimentation Gordon (GFS)	8000, Armand-Viau, bureau 100 Québec QC G2C 2E2	127,00	0,00	127,00
26	Société D'aide au Développement des Collectivités de la Côte-Nord Inc.	456 Avenue Arnaud Sept-Îles QC G4R 3B3	49 000,00	0,00	49 000,00
27	Solu-Tech	155A Rue Napoléon Sept-Îles QC G4R 3M1	63,00	0,00	63,00
28	Tourisme Côte-Nord / Duplessis	312, avenue Brochu Sept-Îles QC G4R 2W6	638,11	0,00	638,11
Total:			369 806,80	9 999,00	379 805,80

16-juin-2020

Date


dave roussel (16 Jun 2020 14:50 EDT)

Dave Roussel

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour:
No dossier:

FORM 78 -- Suite

Liste "B"
Créanciers Garantis

9363-6553 QUÉBEC INC.

No.	Nom du créancier	Adresse	Montant de la réclamation	Détails de la garantie	Date de la garantie	Évaluation de la garantie	Surplus estimatif de la garantie	Solde non-garanti de la réclamation
1	Hotels Gouverneur	1000 Rue Sherbrooke Ouest, suite 2300 Montréal QC H3A 3R3	10 000,00	Biens de l'entreprise - Aménagements - Ameublement et équipement de restauration (location)		1,00		9 999,00
Total:			10 000,00			1,00	0,00	9 999,00

16-juin-2020

Date


dave rousset (16 Jun 2020 14:50 EDT)

Dave Rousset

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour:
No dossier:

FORM 78 -- Suite

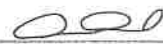
Liste "C"
Créanciers privilégiés pour salaires, loyers, etc.

9363-6553 QUEBEC INC

No.	Nom du créancier	Adresse et occupation	Nature de la réclamation	Période couverte par la réclamation	Montant de la réclamation	Montant payable intégralement	Solde à percevoir en dividendes
1	Salaire à payer				23 000,00	0,00	23,000.00
Total:					23 000,00	0,00	23 000,00

16-juin-2020

Date


dave roussel (16 juin 2020 14:50 EDT)

Dave Roussel

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour:
No dossier:

FORM 78 - Suite

Liste "D"
Dettes éventuelles, réclamations de fiducie ou autres

9363-6553 QUÉBEC INC.

No.	Nom du créancier ou du réclamant	Adresse et occupation	Montant de la dette ou de la réclamation	Montant qui peut être réclamé en dividendes	Date où la dette a été contractée	Nature de la dette
Total:			0,00	0,00		

16-juin-2020

Date


dave roussel {16 Jun 2020 14:50 EDT}

Dave Roussel

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour:
No dossier:

FORM 78 -- Suite

Liste "E"
Créances payables à l'actif
9363-6553 QUÉBEC INC.

No.	Nom du débiteur	Adresse et occupation	Nature de la dette	Montant de la dette (bonne, douteuse, mauvaise)	Folio du grand livre ou autre livre portant détails	Date de créance	Évaluation du produit	Détail des valeurs détenues en garantie pour le paiement de la créance
				0,00				
			Total	0,00			0,00	
				0,00				

16-juin-2020

Date


cave roussel (16 Jun 2020 14:50 EDT)

Dave Roussel

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour:
No dossier:

FORM 78 -- Suite

Liste "F"

Lettres de change, billets à ordre, gages, hypothèques, charges, privilèges sur biens meubles, etc., disponibles comme actif

9363-6553 QUÉBEC INC

No.	Nom du prometteur, accepteur, endosseur, débiteur hypothécaire et garant	Adresse	Occupation	Montant de la lettre ou du billet à ordre, etc.	Date de l'échéance	Évaluation du produit	Détails de tout bien détenu en garantie pour le paiement de la lettre ou du billet à ordre, etc.
Total:				0,00		0,00	

16-juin-2020

Date



dave roussel [16 Jun 2020 14:50 FDT]

Dave Roussel

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour:
No dossier:

FORM 78 -- Suite

Liste "G"
Immeubles et biens réels appartenant au failli

9363-6553 QUEBEC INC.

Description de la propriété	Nature du droit du failli	Détenteur le titre	Valeur totale	Détails des hypothèques ou autre charges (nom, adresse, montant)	Valeur de rachat ou surplus
Total:			0,00		0,00

16-juin-2020

Date


dave roussel (16 Jun 2020 14:50 EDT)

Dave Roussel

District de: Québec
 No division: 22 - MINGAN
 No cour:
 No dossier:

FORM 78 – Fin

Liste "H"
 Biens

9363-6553 QUÉBEC INC.
 ÉTAT COMPLET ET NATURE DES BIENS

Nature des biens	Endroit où les biens sont situés	Détails des biens	Coût initial	Estimation des biens qui peuvent être
(a) Inventaire		Fond de commerce	0,00	1,00
(b) Aménagements, etc.		Ameublement et équipement de restauration (location)	0,00	1,00
(c) Espèces dans les institutions financières			0,00	0,00
(d) Espèces en caisse			0,00	0,00
(e) Détail			0,00	0,00
(f) Machines, outillage et installation			0,00	0,00
(g) Ameublement			0,00	0,00
(h) Assurances-vie RÉER, FÉER etc.			0,00	0,00
(i) Valeurs mobilières/Titres			0,00	0,00
(j) Droits en vertu de testaments, etc.			0,00	0,00
(k) Véhicules			0,00	0,00
(l) Taxes			0,00	0,00
(m) Autre			0,00	0,00
			Total:	2,00

16 Jun-2020

Date


 Dave Roussel (16 Jun 2020 14:50 EDT)

Dave Roussel

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour: 650-11-000996-206
No dossier: 43-2652475

FORMULAIRE 31
Preuve de réclamation
(articles 50.1, 81.5 et 81.6, paragraphes 65.2(4), 81.2(1), 81.3(8), 81.4(8), 102(2), 124(2) et 128(1)
et alinéas 51(1)e) et 66.14b de la Loi)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:
9363-6553 QUÉBEC INC.
corporation légalement constituée ayant son siège social au 666 boulevard Laure, Sept-Iles (QC) G4R 2P8
et faisant affaires sous la raison sociale de "Restaurant Fin Renard"

Expédier tout avis ou toute correspondance concernant la présente réclamation à l'adresse suivante :

Dans l'affaire de la faillite de 9363-6553 QUÉBEC INC. de Sept-Iles en la province de Québec et de la réclamation de _____, créancier.

Je, _____ (nom du créancier ou du représentant du créancier) de la ville de _____ de la province de _____, certifie ce qui suit :

1. Je suis le créancier du failli susnommé (ou Je suis _____ (le poste/la fonction) du _____, créancier).

2. Je suis au courant de toutes les circonstances entourant la réclamation visée par le présent formulaire.

3. Le failli était, à la date de la faillite, soit le 17 juin 2020, endetté envers le créancier et l'est toujours, pour la somme de _____ \$, comme l'indique l'état de compte (ou l'affidavit) ci-annexé et désigné comme l'annexe A, après déduction du montant de toute créance compensatoire à laquelle le failli a droit. (L'état de compte ou l'affidavit annexé doit faire mention des pièces justificatives ou de toute autre preuve à l'appui de la réclamation.)

4. (Cochez la catégorie qui s'applique et remplissez les parties requises.)

A. RÉCLAMATION NON GARANTIE AU MONTANT DE _____ \$

(autre qu'une réclamation d'un client visée par l'article 262 de la Loi)

En ce qui concerne cette créance, je ne détiens aucun avoir du failli à titre de garantie et :
(Cochez ce qui s'applique.)

pour le montant de _____ \$, je ne revendique aucun droit à un rang prioritaire.

pour le montant de _____ \$, je revendique le droit à un rang prioritaire en vertu de l'article 136 de la Loi.
(Indiquez sur une feuille annexée les renseignements à l'appui de la réclamation prioritaire.)

B. RÉCLAMATION DU LOCATEUR SUITE À LA RÉSILIATION D'UN BAIL, AU MONTANT DE _____ \$

J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 65.2(4) de la Loi, dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris les calculs s'y rapportant.)

C. RÉCLAMATION GARANTIE AU MONTANT DE _____ \$

En ce qui concerne la créance susmentionnée, je détiens des avoirs du failli à titre de garantie, dont la valeur estimative s'élève à _____ \$ et dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez des renseignements complets au sujet de la garantie, y compris la date à laquelle elle a été donnée et la valeur que vous lui attribuez, et annexez une copie des documents relatifs à la garantie.)

D. RÉCLAMATION D'UN AGRICULTEUR, D'UN PÊCHEUR OU D'UN AQUICULTEUR AU MONTANT DE _____ \$

FORMULAIRE 31 --- Fin

J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.2(1) de la Loi pour la somme impayée de _____ \$
(Veuillez joindre une copie de l'acte de vente et des reçus de livraison).

- E. RÉCLAMATION D'UN SALARIÉ AU MONTANT DE _____ \$
- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.3(8) de la Loi au montant de _____ \$
- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.4(8) de la Loi au montant de _____ \$

- F. RÉCLAMATION D'UN EMPLOYÉ RELATIVE AU RÉGIME DE PENSION AU MONTANT DE _____ \$
- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.5 de la Loi au montant de _____ \$
- J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 81.6 de la Loi au montant de _____ \$

- G. RÉCLAMATION CONTRE LES ADMINISTRATEURS AU MONTANT DE _____ \$
(À remplir lorsque la proposition vise une transaction quant à une réclamation contre les administrateurs.)
 J'ai une réclamation en vertu du paragraphe 50(13) de la Loi, dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris les calculs s'y rapportant.)

- H. RÉCLAMATION D'UN CLIENT D'UN COURTIER EN VALEURS MOBILIÈRES FAILLI AU MONTANT DE _____ \$
 J'ai une réclamation en tant que client en conformité avec l'article 262 de la Loi pour des capitaux nets, dont les détails sont mentionnés ci-après :
(Donnez tous les détails de la réclamation, y compris les calculs s'y rapportant.)

5. Au meilleur de ma connaissance, je _____ (suis/ne suis pas) (ou le créancier susnommé _____ (est/n'est pas)) lié au failli selon l'article 4 de la Loi, et (j'ai/le créancier susnommé a/je n'ai pas/le créancier susnommé n'a pas) un lien de dépendance avec le failli.

6. Les montants suivants constituent les paiements que j'ai reçus du failli et les crédits que j'ai attribués à celui-ci et les opérations sous-évaluées selon le paragraphe 2(1) de la Loi auxquelles j'ai contribué ou été partie intéressée au cours des trois mois (ou, si le créancier et le failli sont des "personnes liées" au sens du paragraphe 4(2) de la Loi ou ont un lien de dépendance, au cours des douze mois) précédant immédiatement l'ouverture de la faillite, telle que défini au paragraphe 2(1) de la Loi. (Donnez les détails des paiements, des crédits et des opérations sous-évaluées.)

7. (Applicable seulement dans le cas de la faillite d'une personne physique)

- Lorsque le syndic doit réexaminer la situation financière du failli pour déterminer si celui-ci est tenu de verser les paiements prévus à l'article 68 de la LFI, je demande que l'on m'avise, conformément au paragraphe 68(4) de la Loi, du nouveau montant que le failli est tenu de verser à l'actif de la faillite ou du fait que le failli n'a plus de revenu excédentaire.
- Je demande qu'une copie du rapport dûment rempli par le syndic quant à la demande de libération du failli, en conformité avec le paragraphe 170(1) de la Loi, me soit expédiée à l'adresse susmentionnée.

Daté le _____, à _____

 Témoin

 Créancier

Numéro de téléphone : _____
 Numéro de télécopieur : _____
 Adresse électronique : _____

REMARQUE: Si un affidavit est joint au présent formulaire, il doit avoir été fait devant une personne autorisée à recevoir des affidavits.

AVERTISSEMENTS: Le syndic peut, en vertu du paragraphe 128(3) de la Loi, racheter une garantie sur paiement au créancier garanti de la créance ou de la valeur de la garantie telle qu'elle a été fixée par le créancier garanti dans la preuve de garantie.

Le paragraphe 201(1) de la Loi prévoit l'imposition de peines sévères en cas de présentation de réclamations, de preuves, de déclarations ou d'états de compte qui sont faux.

District de: Québec
No division: 22 - MINGAN
No cour: 650-11-000996-206
No dossier: 43-2652475

FORMULAIRE 36
Formulaire de procuration
(paragraphe 102(2) et alinéas 51(1)e) et 66.15(3)b
de la Loi)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:
9363-6553 QUÉBEC INC.
corporation légalement constituée ayant son siège social au 666 boulevard Laure, Sept-Iles (QC) G4R 2P8
et faisant affaires sous la raison sociale de "Restaurant Fin Renard"

Je, _____, de _____, créancier dans l'affaire susmentionnée,
nomme _____, de _____, mon
fondé de pouvoir à tous égards dans l'affaire susmentionnée, sauf la réception de dividendes, celui-ci
_____ (étant ou n'étant pas) habilité à nommer un autre fondé de pouvoir à sa place.

Daté le _____, à _____.

Témoin

Créancier (personne physique)

Créancier (personne morale)

Témoin

Par _____
Nom et titre du signataire autorisé

Retournez à :

MALLETTE SYNDICS ET GESTIONNAIRES INC. - Syndic autorisé en insolvabilité
200-3075 chemin des Quatre-Bourgeois
Québec QC G1W 5C4
Téléphone: (418) 653-4431 Télécopieur: (418) 681-1707
Courriel: reclamations-syndic.quebec@mallette.ca